



Deddf yr Amgylchedd (Cymru) 2016

2016 dccc 3

Deddf Cynulliad Cenedlaethol Cymru i hyrwyddo rheoli cynaliadwy ar adnoddau naturiol; i ddarparu ar gyfer targedau i leihau allyriadau nwyon tŷ gwydr; i ddiwygio'r gyfraith ar godi taliadau am fagiau siopa; i ddarparu ar gyfer casglu gwastraff ar wahân, gwahardd gwaredu gwastraff bwyd i garthffosydd ac i ddarparu ar gyfer gwahardd neu reoleiddio gwaredu gwastraff drwy losgi; i wneud darpariaeth ynghylch pysgodfeydd unigol a rheoleiddiedig ar gyfer pysgod cregyn; i wneud darpariaeth ynghylch ffioedd am drwyddedau morol; i sefydlu'r Pwyllgor Llifogydd ac Erydu Arfordirol; ac i wneud mân newidiadau i'r gyfraith ynghylch draenio tir ac is-ddeddfau a wneir gan Gorff Adnoddau Naturiol Cymru. [21 Mawrth 2016]

Gan ei fod wedi ei basio gan Gynulliad Cenedlaethol Cymru ac wedi derbyn cydsyniad Ei Mawrhydi, deddfir fel a ganlyn:

RHAN 1

RHEOLI CYNALIADWY AR ADNODDAU NATURIOL

Rhagarweiniad

1 Diben y Rhan hon

Diben y Rhan hon yw hyrwyddo rheoli cynaliadwy ar adnoddau naturiol.

2 Adnoddau naturiol

Yn y Rhan hon, mae “adnoddau naturiol” yn cynnwys y canlynol (ond nid yw wedi ei gyfyngu iddynt)—

- (a) anifeiliaid, planhigion ac organeddau eraill;
- (b) yr aer, dŵr a phridd;
- (c) mwynau;

- (d) nodweddion a phrosesau daearegol;
- (e) nodweddion ffisiograffigol;
- (f) nodweddion a phrosesau hinsoddol.

3 Rheoli cynaliadwy ar adnoddau naturiol

- (1) Yn y Rhan hon, ystyr “rheoli cynaliadwy ar adnoddau naturiol” yw—
 - (a) defnyddio adnoddau naturiol mewn modd ac ar gyfradd sy’n hyrwyddo cyflawni’r amcan yn is-adran (2),
 - (b) cymryd camau eraill sy’n hyrwyddo cyflawni’r amcan hwnnw, ac
 - (c) peidio â chymryd camau sy’n llesteirio cyflawni’r amcan hwnnw.
- (2) Yr amcan yw cynnal a gwella cydnerthedd ecosystemau a’r manteision a gynigir ganddynt ac, wrth wneud hynny—
 - (a) diwallu anghenion y cenedlaethau presennol o bobl heb beryglu gallu cenedlaethau’r dyfodol i ddiwallu eu hanghenion hwythau, a
 - (b) cyfrannu at gyrraedd y nodau llesiant yn adran 4 o [Ddeddf Llesiant Cenedlaethau’r Dyfodol \(Cymru\) 2015 \(dccc 2\)](#).

4 Egwyddorion rheoli cynaliadwy ar adnoddau naturiol

- Yn y Rhan hon, “egwyddorion rheoli cynaliadwy ar adnoddau naturiol” yw—
- (a) rheoli mewn modd ymaddasol, drwy gynllunio, monitro, adolygu a, phan fo hynny’n briodol, newid gweithredoedd;
 - (b) ystyried y raddfa ofodol briodol ar gyfer gweithredu;
 - (c) hyrwyddo cydweithio a chydweithredu, a chyfranogi ynddynt;
 - (d) gwneud trefniadau priodol i’r cyhoedd gymryd rhan yn y broses o wneud penderfyniadau;
 - (e) ystyried yr holl dystiolaeth berthnasol a chasglu dystiolaeth mewn perthynas â materion y ceir ansicrwydd yn eu cylch;
 - (f) ystyried manteision a gwerth cynhenid adnoddau naturiol ac ecosystemau;
 - (g) ystyried effeithiau tymor byr, tymor canolig a hirdymor gweithredoedd;
 - (h) cymryd camau i atal niwed arwyddocaol i ecosystemau;
 - (i) ystyried cydnerthedd ecosystemau ac yn benodol, yr agweddau a ganlyn—
 - (i) amrywiaeth rhwng ecosystemau ac oddi fewn iddynt;
 - (ii) y cysylltiadau rhwng ecosystemau ac oddi fewn iddynt;
 - (iii) graddfa ecosystemau;
 - (iv) cyflwr ecosystemau (gan gynnwys eu strwythur a’u gweithrediad);
 - (v) gallu ecosystemau i addasu.

Dyletswyddau cyffredinol ar awdurdodau cyhoeddus

5 Diben cyffredinol Corff Adnoddau Naturiol Cymru

- (1) Mae [Gorchymyn Corff Adnoddau Naturiol Cymru \(Sefydlu\) 2012 \(OS 2012/1903\)](#) wedi ei ddiwygio fel a ganlyn.
- (2) Yn lle erthygl 4 rhodder—

“4 Diben cyffredinol

(1) Rhaid i'r Corff—

- (a) ymgyrraedd at reoli cynaliadwy ar adnoddau naturiol mewn perthynas â Chymru, a
- (b) cymhwyso egwyddorion rheoli cynaliadwy ar adnoddau naturiol, wrth arfer ei swyddogaethau, i'r graddau y bo hynny'n gyson â'u harfer yn briodol.

(2) Yn yr erthygl hon—

mae i “egwyddorion rheoli cynaliadwy ar adnoddau naturiol” (“*principles of sustainable management of natural resources*”) yr ystyr a roddir gan adran 4 o Ddeddf yr Amgylchedd (Cymru) 2016;

mae i “rheoli cynaliadwy ar adnoddau naturiol” (“*sustainable management of natural resources*”) yr ystyr a roddir gan adran 3 o Ddeddf yr Amgylchedd (Cymru) 2016.”

(3) Yn erthygl 5—

- (a) yn y pennawd, ar ôl “diben” mewnosoder “cyffredinol”;
- (b) ym mharagraff (1), ar ôl “ddiben” mewnosoder “cyffredinol yn erthygl 4”;
- (c) ym mharagraff (3) yn lle “swyddogaethau” rhodder “ddiben cyffredinol yn erthygl 4”.

(4) Hepgorer erthyglau 5B a 5E.

6 Dyletswydd bioamrywiaeth a chydnerthedd ecosystemau

(1) Rhaid i awdurdod cyhoeddus geisio cynnal a gwella bioamrywiaeth wrth arfer swyddogaethau mewn perthynas â Chymru, ac wrth wneud hynny hyrwyddo cydnerthedd ecosystemau, i'r graddau y bo hynny'n gyson ag arfer y swyddogaethau hynny'n briodol.

(2) Wrth gydymffurfio ag is-adran (1), rhaid i awdurdod cyhoeddus ystyried cydnerthedd ecosystemau, a'r agweddau a ganlyn yn benodol—

- (a) amrywiaeth rhwng ecosystemau ac oddi fewn iddynt;
- (b) y cysylltiadau rhwng ecosystemau ac oddi fewn iddynt;
- (c) graddfa ecosystemau;
- (d) cyflwr ecosystemau (gan gynnwys eu strwythur a'u gweithrediad);
- (e) gallu ecosystemau i addasu.

(3) Nid yw is-adran (1) yn gymwys i—

- (a) arfer swyddogaeth gan Gyllid a Thollau Ei Mawrhydi, neu
- (b) arfer un neu ragor o swyddogaethau barnwrol llys neu dribiwnlys.

(4) Wrth gydymffurfio ag is-adran (1)—

- (a) rhaid i Weinidogion Cymru, Prif Weinidog Cymru, Cwnsler Cyffredinol Llywodraeth Cymru, unrhyw un neu ragor o Weinidogion y Goron ac unrhyw un neu ragor o adrannau'r llywodraeth roi sylw i Gonfensiwn Rhaglen Amgylcheddol y Cenhedloedd Unedig ar Amrywiaeth Fiolegol 1992, a

- (b) rhaid i unrhyw awdurdod cyhoeddus arall roi sylw i unrhyw ganllawiau a roddir iddo gan Weinidogion Cymru.
- (5) Wrth gydymffurfio ag is-adran (1), rhaid i awdurdod cyhoeddus ac eithrio unrhyw un neu ragor o Weinidogion y Goron neu unrhyw un neu ragor o adrannau'r llywodraeth roi sylw i—
 - (a) y rhestr a gyhoeddir o dan adran 7;
 - (b) yr adroddiad ar gyflwr adnoddau naturiol a gyhoeddir o dan adran 8;
 - (c) unrhyw ddatganiad ardal a gyhoeddir o dan adran 11 ar gyfer ardal sy'n cynnwys ardal gyfan neu ran o ardal y mae'r awdurdod yn arfer swyddogaethau mewn perthynas â hi.
- (6) Rhaid i awdurdod cyhoeddus ac eithrio unrhyw un neu ragor o Weinidogion y Goron neu unrhyw un neu ragor o adrannau'r llywodraeth baratoi a chyhoeddi cynllun sy'n nodi'r hyn y mae'n bwriadu ei wneud er mwyn cydymffurfio ag is-adran (1).
- (7) Rhaid i awdurdod cyhoeddus, cyn diwedd 2019 a chyn diwedd pob trydedd flwyddyn ar ôl 2019, gyhoeddi adroddiad ar yr hyn y mae wedi ei wneud i gydymffurfio ag is-adran (1).
- (8) O ran awdurdod cyhoeddus sydd wedi cyhoeddi cynllun o dan is-adran (6)—
 - (a) rhaid iddo adolygu'r cynllun yng ngoleuni pob adroddiad a gyhoeddir ganddo o dan is-adran (7), a
 - (b) caiff adolygu'r cynllun unrhyw bryd.
- (9) Yn yr adran hon—

ystyr “awdurdod cyhoeddus” (“*public authority*”) yw—

 - (a) Gweinidogion Cymru;
 - (b) Prif Weinidog Cymru;
 - (c) Cwnsler Cyffredinol Llywodraeth Cymru;
 - (d) unrhyw un neu ragor o Weinidogion y Goron;
 - (e) corff cyhoeddus (gan gynnwys un neu ragor o adrannau'r llywodraeth, awdurdod lleol, awdurdod cynllunio lleol a phanel cynllunio strategol);
 - (f) person sy'n dal swydd—
 - (i) o dan y Goron,
 - (ii) a grëwyd neu sy'n parhau mewn bodolaeth o ganlyniad i Ddeddf gyffredinol gyhoeddus Cynulliad Cenedlaethol Cymru neu Senedd y DU, neu
 - (iii) y telir tâl cydnabyddiaeth mewn perthynas â hi allan o arian a ddarperir gan Gynulliad Cenedlaethol Cymru neu Senedd y DU;
 - (g) ymgymrwyr statudol;
- (10) Yn is-adran (9)—

mae i “awdurdod cynllunio lleol” yr ystyr a roddir i “local planning authority” gan [Ddeddf Cynllunio Gwlad a Thref 1990 \(p. 8\)](#);

ystyr “awdurdod lleol” (“*local authority*”) yw cyngor sir, bwrdeistref sirol neu gymuned yng Nghymru;

ystyr “panel cynllunio strategol” (“*strategic planning panel*”) yw panel cynllunio strategol a sefydlwyd o dan adran 60D o [Ddeddf Cynllunio a Phrynu Gorfodol 2004 \(p. 5\)](#);

ystyr “ymgymerwr statudol” (“*statutory undertaker*”) yw unrhyw un neu ragor o’r canlynol—

- (a) person sydd wedi ei awdurdodi gan unrhyw ddeddfiad i weithredu unrhyw ymgymeriad rheilffordd, rheilffordd ysgafn, tramffordd, cludiant ar ffyrdd, cludiant ar ddŵr, camlas, mordwyo mewndirol, doc, harbwr, pier neu oleudy neu unrhyw ymgymeriad ar gyfer cyflenwi pŵer hydrolog;
- (b) gweithredydd un o rwydweithiau’r cod cyfathrebu electronig (o fewn ystyr paragraff 1(1) o Atodlen 17 i [Ddeddf Cyfathrebiadau 2003 \(p. 21\)](#));
- (c) gweithredydd maes awyr (o fewn ystyr [Deddf Meysydd Awyr 1986 \(p. 31\)](#)) sy’n gweithredu maes awyr y mae Rhan 5 o’r Ddeddf honno yn gymwys iddo;
- (d) trawsgludwr nwy (o fewn ystyr Rhan 1 o [Ddeddf Nwy 1986 \(p. 44\)](#));
- (e) deiliad trwydded o dan adran 6(1) o [Ddeddf Trydan 1989 \(p. 29\)](#);
- (f) ymgymerwr dŵr neu garthffosiaeth;
- (g) yr Awdurdod Hedfan Sifil neu ddeiliad trwydded o dan Bennod 1 o Ran 1 o [Ddeddf Trafnidiaeth 2000 \(p. 38\)](#), i’r graddau y bo’r person sy’n dal y drwydded yn cynnal gweithgareddau a awdurdodir ganddi;
- (h) darparwr gwasanaeth cyffredinol o fewn ystyr Rhan 3 o [Ddeddf Gwasanaethau Post 2011 \(p. 5\)](#).

7 Rhestrau bioamrywiaeth a dyletswydd i gymryd camau i gynnal a gwella bioamrywiaeth

- (1) Rhaid i Weinidogion Cymru baratoi a chyhoeddi rhestr o’r organeddau byw a’r mathau o gynefinoedd sydd, yn eu barn hwy, o’r pwysigrwydd pennaf at ddiben cynnal a gwella bioamrywiaeth mewn perthynas â Chymru.
- (2) Cyn cyhoeddi rhestr o dan yr adran hon rhaid i Weinidogion Cymru ymgynghori â Chorff Adnoddau Naturiol Cymru (“CNC”) ynghylch yr organeddau byw a’r mathau o gynefinoedd sydd i’w cynnwys ar y rhestr.
- (3) Heb ragfarnu adran 6, rhaid i Weinidogion Cymru—
 - (a) cymryd pob cam rhesymol er mwyn cynnal a gwella’r organeddau byw a’r mathau o gynefinoedd a gynhwysir ar unrhyw restr a gyhoeddir o dan yr adran hon, a
 - (b) annog eraill i gymryd camau o’r fath.
- (4) Rhaid i Weinidogion Cymru, mewn ymgynghoriad ag CNC—
 - (a) adolygu’n gyson unrhyw restr a gyhoeddir ganddynt o dan yr adran hon,
 - (b) gwneud y diwygiadau hynny i unrhyw restr o’r fath y mae’n ymddangos iddynt eu bod yn briodol, ac
 - (c) cyhoeddi unrhyw restr a ddiwygir yn y fath fodd cyn gynted ag y bo’n rhesymol ymarferol ar ôl ei diwygio.
- (5) Wrth arfer eu swyddogaethau o dan yr adran hon, rhaid i Weinidogion Cymru gymhwyso egwyddorion rheoli cynaliadwy ar adnoddau naturiol.